



Vragen voor de wedstrijd 2024

Eerste vraag. — Er wordt een studie gevraagd over de actuele transformaties, in een overzeese samenleving, van de sociale praktijken in relatie tot het milieu.

2de vraag. — Men vraagt een studie van traditionele duurzame irrigatiesystemen in overzeese semi-aride en aride gebieden.

3de vraag. — Men vraagt een wetenschappelijke en/of technische studie over vormen van duurzame circulaire economie die haalbaar zijn in opkomende landen aan de hand van een of meerdere succesverhalen.

De werken die voor de wedstrijd ingediend worden, moeten op het secretariaat van de Academie toekomen vóór 1 maart 2024.

Bijkomende inlichtingen kunnen verkregen worden op het secretariaat van de Academie, Ringlaan 3, B-1180 Brussel (België).

02- in België	02.790 39 02
02 - vanuit het buitenland	+ 32.2.790 39 02
Fax - in België	02.354 98 22
- vanuit het buitenland	+ 32.2.354 98 22
E-mail: contact_raos@kaowarsom.be	
Web: http://www.kaowarsom.be	

Questions for the Competition 2024

First question. — An original study is requested on the current transformations, within an overseas community, of the social practices in relation to the environment.

2nd question. — A study of traditional sustainable irrigation systems in overseas semi-arid and arid regions is requested.

3rd question. — A scientific and/or technical study is requested on sustainable circular economy models in emerging countries based on one or more successful examples.

The studies must reach the secretariat of the Academy before 1st March 2024.

Additional information may be obtained from the secretariat of the Academy, avenue Circulaire 3, B-1180 Brussels (Belgium).

02 - in Belgium	02. 790 39 02
02 - from abroad	+32.2. 790 39 02
Fax - in Belgium	02.354 98 22
- from abroad	+ 32.2.354 98 22
E-mail: contact_raos@kaowarsom.be	
Web: http://www.kaowarsom.be	



Questions du concours 2025

Première question. — On demande une étude sur l'appareil judiciaire dans une colonie africaine ou asiatique pendant la première moitié du XX^e siècle.

2^e question. — On demande une étude sur l'impact du changement climatique sur la productivité des lacs tropicaux et sur la gestion de ces ressources aquatiques par la population locale.

3^e question. — Une étude est demandée sur les enseignements tirés à ce jour dans les pays émergents sur les premières réalisations concrètes des Objectifs de Développement Durable (Agenda 2030, ONU 2015), en particulier ODD 4 (éducation de qualité) en lien avec ODD 2 (faim et sécurité alimentaire), ODD 6 (eau et assainissement) et/ou ODD 7 (énergie propre et abordable).

Les ouvrages présentés au concours doivent parvenir au secrétariat de l'Académie avant le 1^{er} mars 2025.

Des renseignements complémentaires peuvent être obtenus au secrétariat de l'Académie, avenue Circulaire 3, B-1180 Bruxelles (Belgique).

✉ - en Belgique 02.790 39 02
✉ - de l'étranger +32.2.790 39 02
Fax - en Belgique 02.354 98 22
 - de l'étranger + 32.2.354 98 22
E-mail: contact_raos@kaowarsom.be
Web: <http://www.kaowarsom.be>

Questions for the Competition 2025

First question. — A study is requested on the judicial system in an African or Asian colony in the first half of the 20th century.

2nd question. — A study is requested on the impact of climate change on the productivity of tropical lakes and on the management of these aquatic resources by the local population.

3rd question. — A study is requested on the lessons learned so far in emerging countries on the first concrete achievements of the Sustainable Development Goals (Agenda 2030, UN 2015), in particular SDG 4 (good quality education) in connection with SDG 2 (hunger and food security), SDG 6 (water and sanitation) and/or SDG 7 (clean and affordable energy).

The studies must reach the secretariat of the Academy before 1st March 2025.

Additional information may be obtained from the secretariat of the Academy, avenue Circulaire 3, B-1180 Brussels (Belgium).

✉ - in Belgium 02.790.39.02
✉ - from abroad +32.2.790.39.02
Fax - in Belgium 02.354.98.22
 - from abroad + 32.2.354.98.22
E-mail: contact_raos@kaowarsom.be
Web: <http://www.kaowarsom.be>



Yearly Competitions

Rules

In order to stimulate high-quality scientific research regarding problems inherent to overseas regions, the Royal Academy for Overseas Sciences (RAOS) organizes yearly competitions.

a) Writing the questions and submitting the works

1. Every year, each Section of the Academy puts one question forward on specific subjects.

In its February meeting, each Section sets the theme on which the question will be focused and appoints two members in charge of writing it. In its March meeting, each Section approves the final text of the question. Each question should be worded as broadly as possible in order to generate a real competition.

2. The competition is open to all scientists worldwide without any age restriction. Academy members are not allowed to take part.

3. Each award-winning work in the yearly competition is granted a cash prize (2,500 EUR).

4. The work submitted to the Academy's yearly competition should be an original and recent (max. five years old) scientific manuscript: a PhD thesis or a work of at least the same level.

Submitting a work to yearly competition implies that the potential laureate subscribes to the conditions linked to the acceptance of the prize.

5. Only the works written in English, French, Dutch, German and Spanish will be taken into consideration by the Academy.

Concursos anuales

Reglamento

Con el fin de promover la investigación científica de alta calidad sobre temas propios de las regiones de ultramar la Real Academia de Ciencias de Ultramar organiza concursos anuales.

a) Formulación de las cuestiones y presentación de las obras

1. Cada Sección de la Academia formula cada año una cuestión sobre asuntos que le son específicos.

En su sesión de febrero, cada Sección determina el asunto al que se referirá la cuestión y nombra a dos miembros encargados de formularla. En su sesión de marzo, cada Sección aprueba el texto final de la cuestión. Esta cuestión debe ser formulada de manera suficientemente amplia para suscitar una competición verdadera.

2. El concurso está abierto a los científicos del mundo entero sin ninguna restricción de edad. Los miembros de la Academia no pueden participar en él.

3. Cada obra galardonada por la Academia en el concurso anual está dotada de un premio en metálico (2 500 EUR).

4. La obra sometida al concurso anual de la Academia debe ser un manuscrito científico, original y reciente (máx. cinco años) : una tesis de doctorado o una obra que alcance al menos el mismo nivel.

La presentación de una obra para el concurso anual implica que el laureado potencial suscriba a las condiciones relacionadas con la aceptación del premio.

5. Sólo tendrá en cuenta la Academia las obras escritas en español, inglés, francés, neerlandés y alemán.

6. The authors of works intended for the competition may remain anonymous. In this case, they should add to their submission a sealed envelope containing their name and address and bearing a distinctive sign or motto reproduced at the beginning of their work. This envelope is opened after awarding the prize.

7. The works submitted to the competition should reach the Academy's secretariat by 1 March of the year following that of the announcement of the question: five paper documents and an electronic version. For the candidates from overseas countries (developing and emerging countries) three paper copies and one electronic document will do. Candidates will enclose in their request an abstract of maximum 1,200 words and a *curriculum vitae*.

b) Assessment of the works submitted

1. In their March meeting, each Section will appoint three readers in charge of reviewing the works submitted and making a report of them before the Section.

2. The prize is awarded by the Section concerned in May after reading and approving of the reviewers' report. No correspondence will be exchanged concerning the reviewers' decision. The author of the award-winning work will be conferred the title of "Prizewinner of the Royal Academy for Overseas Sciences".

3. If the Section decides that awarding a prize is not justified, an honourable mention may be given. This distinction does not give the recipient the right to use the title of prizewinner of the Academy.

4. After awarding the prizes, the works remain at the Academy's secretariat where they are made available to members.

6. Los autores de las obras presentadas para el concurso pueden conservar el anónimo. En este caso, adjuntarán a su trabajo su nombre y su dirección dentro de un sobre sellado. El sobre llevará una señal o una divisa que estará reproducida en el encabezamiento de su obra.. El sobre será abierto después de la selección de la obra premiada.

7. Las obras sometidas al concurso deben llegar a la secretaría de la Academia antes del primero de marzo del año siguiente de la difusión de la cuestión: cinco documentos de papel y una versión electrónica. Para los candidatos de los países de ultramar (países en desarrollo y países emergentes) bastarán tres ejemplares y un documento electrónico. Los candidatos adjuntarán a su pedida un resumen de máximo 1 200 palabras y una *hoja de vida*.

b) Evaluación de las obras presentadas

1. En su sesión de marzo, cada Sección nombra a tres lectores encargados de examinar las obras entregadas y de hacer una reseña de ellas ante la Sección.

2. El premio es otorgado por la Sección correspondiente en el mes de mayo tras lectura y aprobación de la reseña de los lectores. No habrá ninguna correspondencia por lo que se refiere a la decisión de los lectores. El autor de la obra premiada llevará el título de «Laureado de la Real Academia de Ciencias de Ultramar».

3. Si la Sección decide que no hace falta otorgar un premio, puede conceder una mención honorífica. Esta distinción no da al recipiente derecho a llevar el título de laureado de la Academia.

4. Después del otorgamiento de los premios, las obras permanecen en la secretaría de la Academia a la disposición de los miembros.